

**Predlog za sprejem predhodne odločbe na podlagi sklepa
Verwaltungsgericht Aachen z dne 29. decembra 2004 v
zadevi Hasan Güzeli proti Oberbürgermeister der Stadt
Aachen**

(Zadeva C-4/05)

(2005/C 57/37)

(Jezik postopka: nemščina)

Verwaltungsgericht Aachen je s sklepom z dne 29. decembra 2004 v zadevi Hasan Güzeli proti Oberbürgermeister der Stadt Aachen, ki ga je sodno tajništvo prejelo dne 6. januarja 2005, Sodišču Evropskih skupnosti predložil predlog za sprejem predhodne odločbe.

Verwaltungsgericht Aachen predlaga Sodišču, da odloči o naslednjih vprašanjih:

- 1) Ali prepoved diskriminacije, ki izhaja iz člena 10(1) Sklepa 1/80, državi članici prepoveduje, da zavrne podaljšanje dovoljenja za bivanje za čas trajanja zaposlitve turškega delavca, ki je v položaju, v kakršnem je tožeča stranka, in ki je v času, ko mu je poteklo prvotno izdano nacionalno dovoljenje za bivanje, zakonito delal na trgu delovne sile države članice in imel neomejeno pravico do zaposlitve?

Ali je v tej zvezi pomembno, da je bilo delovno dovoljenje turškemu delavcu:

— v skladu z nacionalnim pravom izdano brez časovnih omejitev,

— v skladu z nacionalnim pravom izdano v odvisnosti od nadaljnega obstoja prvotno izdanega dovoljenja za bivanje, ki pa ne preneha avtomatično s potekom veljavnosti dovoljenja za bivanje, temveč velja tako dolgo, dokler se tujec ne sme niti začasno več zadrževati v državi članici?

- 2) Ali je državi članici v smislu člena 10(1) Sklepa 1/80 dovoljeno, da turškemu delavcu zavrne izdajo dovoljenja za bivanje, če po poteku veljavnosti nazadnje izdanega dovoljenja za bivanje dela kot sezonski delavec, oziroma je v obdobju med zaposlitvama brezposeln?

- 3) Ali ima sprememba nacionalnih pravnih predpisov, izvedena po poteku prvotno izdanega dovoljenja za bivanje, vpliv na prepoved, ki izhaja iz člena 10(1) Sklepa 1/80, da se prepove nadaljnje bivanje?

Izbris zadeve C-11/03 ⁽¹⁾

(2005/C 57/38)

(jezik postopka: nizozemščina)

S sklepom z dne 25. oktobra 2004 je predsednik Sodišča Evropskih skupnosti odločil o izbrisu zadeve pod opr. št. C-11/03 (predlog za sprejem predhodne odločbe Raad van State): Boss Pharma NV proti državi Belgiji.

⁽¹⁾ UL C 55, 8.3.2003.

Izbris zadeve C-10/04 ⁽¹⁾

(2005/C 57/39)

(jezik postopka: nemščina)

S sklepom z dne 1. decembra 2004 je predsednik Sodišča Evropskih skupnosti odredil izbris zadeve pod opr. št. C-10/04: Komisija Evropskih skupnosti proti Republiki Avstriji.

⁽¹⁾ UL C 47, 21.2.2004.